



新雅點讀筆說明書

感謝您選購新雅的点讀產品！在使用新雅點讀筆之前，請先閱讀新雅點讀筆說明書，並填妥及保存「產品記錄證」。請保留此說明書以便將來下載資料或查閱時使用。

您的新雅點讀筆配套包括：

- 1 枝點讀筆
- 1 條 USB 連接線
- 一張說明書

點讀筆基本規格

光學感應筆頭	OID III
內置記憶體容量	16G
內置喇叭	8Ω, 1W
資料傳輸界面	USB 2.0
內置鋰電池	3.7V, 320mAh

◎ 點讀筆的基本功能



USB 插口

使用附送的 USB 線連接電腦充電或傳輸檔案

錄音孔

錄音時，對準此位置便可錄音

電源鍵

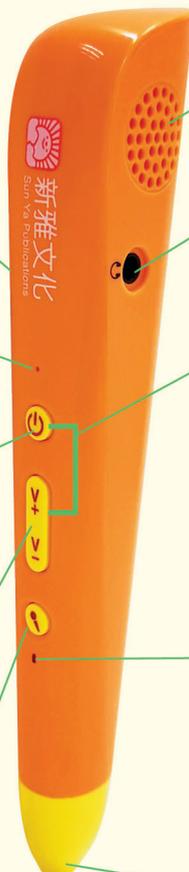
長按 3 秒，開啟電源，會聽到歡迎語句。再長按 3 秒，則關閉電源。待機 5 分鐘後會自動關機，期間會有語音提示是否繼續操作

音量鍵

短按音量鍵 \updownarrow 或 \downarrow ：調節音量大小

數碼錄音 / 播放鍵

長按此鍵，可聽到提示音告知錄音



喇叭

耳機孔

可連接耳機使用

鎖鍵功能

如想避免孩子胡亂按鍵，家長可同時長按電源鍵 \updownarrow 和音量鍵 \downarrow ，語音提示按鍵已鎖定。期間按其他鍵時無效，且伴有告知開鎖的提示音。當再次長按電源鍵 \updownarrow 和音量鍵 \downarrow ，便可解除上鎖功能

指示燈

啟動時顯示為藍色。充電時，指示燈變為紅色，充滿電後指示燈會熄滅，同時點讀筆會自動斷電，以作保護

光學感應筆頭

用筆頭點選《新雅 • 點讀樂園》書本上的圖示、文字或圖畫，可讀出相應的內容

用戶可用以下方法設定系統語言：

同時長按電源鍵 \updownarrow 和音量鍵 \downarrow 進入選擇系統語言模式，按音量鍵 \downarrow 選擇系統語言。設定系統語言後，同時長按電源鍵 \updownarrow 和音量鍵 \downarrow 可退出。請注意在設定系統語言後，必須重複上述步驟才能再次設定系統語言。使用點讀筆點選圖書上的語言圖示，只能切換所聆聽的內容的語言，不影響已設置的系統語言。



◎ 點讀筆的點讀模式

點讀筆的預設狀態是一般點讀模式。開機後，請先點選書本封面，然後點選書本上的文字或圖畫便可聆聽相關內容。點選不同的圖示，便會啟動該圖示所設置的功能（按：不同產品設有不同的圖示，用戶可參見個別產品的圖示說明）。

點讀筆的預設播放語言為粵語。如用戶想切換語言，可點選個別產品上的語言圖示。點選語言圖示後，會聽到一聲音效，代表已切換。當再次點選內頁時，便會以該語言讀出相應的內容。請注意點選內頁的語言圖示，並不影響您所設定的點讀筆系統語言。

◎ 點讀筆的遊戲模式

個別產品設有點讀筆的互動遊戲。用點讀筆點選該產品所設的遊戲圖示，便可啟動遊戲功能，然後按照指示玩遊戲。

◎ 如何播放和儲存音樂

點讀筆可作 MP3 播放機使用。開機後，短按電源鍵 ，聽到進入音樂播放模式的提示音後，便會播放音樂。長按音量鍵  或  則可選播歌曲。再短按電源鍵 ，便可返回點讀模式。如想儲存音樂檔，可使用 USB 線連接點讀筆至電腦上，打開點讀筆資料夾，然後把自己喜歡的音樂聲檔（MP3 格式）匯入至預設的「MP3」資料夾內。

◎ 如何錄音和播放錄音

點讀筆筆身設有數碼錄音 / 播放鍵 ，長按此鍵，可聽到提示音告知錄音開始，1 秒後可對準筆身上的錄音孔錄音，錄音限時約 3 分鐘。錄音結束後，短按此鍵，可結束錄音並予以播放。請注意每次按播放鍵 ，只能播放最近一次的錄音。錄音檔會被儲存在「PEN_REC」的資料夾裏，您可使用 USB 線連接點讀筆至電腦上，打開點讀筆資料夾，然後在「PEN_REC」的資料夾裏找到錄音檔。

◎ 如何下載《新雅·點讀樂園》最新出版圖書的點讀筆檔案

用戶可前往新雅網頁 (www.sunya.com.hk) 的《新雅·點讀樂園》網站，下載最新出版圖書的點讀筆檔案：

1. 在「下載點讀筆檔案」網頁中找出相關出版物的檔案下載位置。
2. 把下載的 ZIP 檔案解壓。
3. 使用 USB 線連接新雅點讀筆及電腦。
4. 打開點讀筆內「BOOKS」資料夾，把解壓後的檔案複製至「BOOKS」資料夾內。
5. 完成後拔除 USB 線，啟動點讀筆，點選該出版物的封面，便可點讀相關的內容。

* 點讀筆內置資料夾說明

通過 USB 連接線連上電腦後，點讀筆內顯示的資料夾為：

「BOOKS」：供存放書本的內容檔案（格式為 tid），此資料夾不能清空，否則會造成點讀筆部分功能異常

「DIY_STICKERS」：供《DIY 個性化錄音貼紙》的錄音存檔

「PEN_REC」：供點讀筆上按鍵錄音的最新檔案存檔

「STORY_REC」：供《新雅·點讀樂園》圖書上的「爸媽錄音」和「孩子錄音」的存檔

「MP3」：供存放音樂檔，可在點讀筆作 MP3 機使用時播放，存儲的檔案格式為 MP3

「REMINDER」：系統檔

請注意：上述資料夾如不慎被刪除，可以通過 USB 連接線接駁電腦後，自動生成上述資料夾，但原資料夾內的檔案則會被自動清空（REMINDER 內的系統檔除外），需要重新複製原有資料夾的檔案到相應資料夾內，才能恢復刪除之前的狀態。因此建議用戶如有需要，請定期把資料夾內的檔案（如錄音檔案）備份。

⑥ 如何充電

點讀筆內置鋰電池，可通過 USB 線連接充電插頭充電，或連接至電腦的 USB 插口充電。**注意充電時不能點讀書本，充電插頭電壓不能超過 2A5V，手提充電器則不能超過 1A5V**，否則會燒壞點讀筆的電子零件。使用時若電量不足，點讀筆會發出「請充電」的提示，充電時，指示燈變為紅色，充滿電後指示燈會熄滅，同時點讀筆會自動斷電，以作保護。聽到低電提示時，請及時充電，以免影響電池壽命，並需由成人充電，避免讓孩童接觸。充電一般需時約 1 小時（視乎充電方式）。充電後，點讀筆一般可使用約 2-3 小時。

⑥ 常見問題和處理辦法

下面是一些常見問題和處理辦法。用戶請勿嘗試自己把產品拆開及修理，以免導致產品保用失效。

問題	處理辦法
轉換書本後，點讀筆沒有讀出書本內容	請先點書本封面，再點書本內容。
充電時點讀書本沒有發聲	充電時不能同時點讀書本。 請在充電後先拔掉 USB 連接線及重新開機。
點讀筆出現異響	關機後再開機。
點讀筆按鍵沒有反應	請查看是否上鎖，並解除上鎖功能。
點讀筆無法點讀任何書本	請檢查確保沒有刪除程式檔及相關書本的內容聲檔。
點讀筆不能開機、沒反應或不能充電	1. 請用幼尖針具輕插點讀筆機身後方的復位孔（印有 R 字樣上方的小孔）1 秒後再開機 2. 請檢查確保沒有刪除程式檔及相關書本的內容聲檔。如不慎刪除，可到新雅網頁 (www.sunya.com.hk) 的《新雅·點讀樂園》網站，下載相關檔案。

⑥ 安全指示

1. 本產品含細小零件，請勿吞食。為避免風險，3 歲以下兒童需要家長陪同使用點讀筆。
2. USB 線可能會有纏繞兒童的風險，請遠離 3 歲以下兒童，並只能讓成人使用。
3. 需由成人充電，並不要把內置鋰電池從點讀筆中拆除。如點讀筆出現短路情況，切勿使用。
4. 請定期檢查點讀筆的充電口、USB 線或外部充電插頭等部件，確保沒有損壞。
5. 不要把任何液體潑濺到點讀筆上，或讓點讀筆接觸到水，否則會影響產品功能。同時，也請遠離食品，避免碎屑弄污筆頭，影響產品識別書本功能。
6. 清潔點讀筆前，請確保點讀筆的電源已關閉，並拔除 USB 線。充電時，請勿清潔和擦拭點讀筆。
7. 切勿用水、清潔劑或任何化學溶劑清潔點讀筆，請用乾布輕輕擦拭點讀筆便可，不要大力磨擦。
8. 請勿把點讀筆放置於猛烈陽光、高熱、高壓力、潮濕、強靜電或強磁場的環境中，切勿放近火源，避免電池過熱、洩漏或是爆炸。
9. 本產品的包裝含塑膠物料，請開封後即丟棄，以免孩童誤食。

關於《新雅·點讀樂園》產品

入門套裝



《新雅幼兒互動點讀圖典及拼字套裝》

- 1 本《新雅幼兒互動點讀圖典》
- 80 張拼字遊戲卡
- 1 本 DIY 個性化錄音貼紙
- 1 張 ABC 歌曲海報
- 1 枝點讀筆

可配合新雅點讀筆使用的圖書系列



《親親幼兒經典童話》(修訂版)

共 8 冊



《品德學習系列》(修訂版)

共 6 冊



想了解更多新雅的點讀產品，請瀏覽
新雅網頁(www.sunya.com.hk) 或掃描
左邊的QR code進入 

產品記錄證正本附於原裝產品的說明書內。